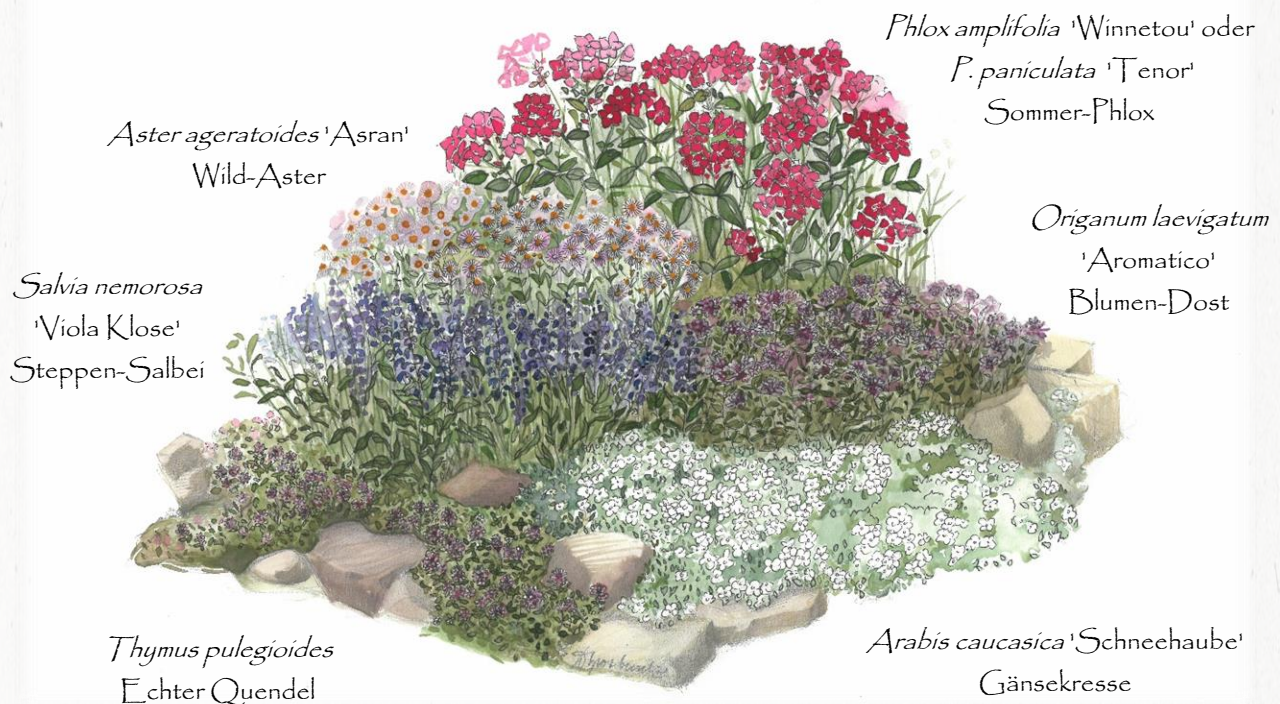


### Herzlichen Glückwunsch!

Sie machen bei der Aktion Päiperlek mit und haben ein Staudenpaket mit Schmetterlingsstauden erhalten, das von SICONA zusammengestellt und von Ihrer Gemeinde gratis zur Verfügung gestellt wurde. Unser gemeinsamer Wunsch ist es, dass Sie viel Freude an den Blumen haben und vielleicht später Ihr Schmetterlingsbeet erweitern. Damit unsere Schmetterlinge auch in Zukunft noch Nischen zum Überleben finden. Die Auswahl der Pflanzen wurde so getroffen, dass über die ganze Saison Nektar für Schmetterlinge zur Verfügung steht.

### Die Pflanzenauswahl

Wir haben für Sie sechs Gartenstauden zusammengestellt, die von Schmetterlingen und größtenteils auch von Bienen gerne als Nektarquelle besucht werden. Es handelt sich um Arten, die alle robust und wenig pflegebedürftig sind und über viele Jahre blühen. Die ausgewählten Pflanzen sollten vorzugsweise auf einen mittleren Gartenboden gepflanzt werden, d. h. nicht zu nass und eher sonnig. Sollte der Boden nährstoffarm oder lehmig sein, dann muss unbedingt Kompost hinzugefügt werden.



Stau	Blütenfarbe	Blütezeit	Höhe (cm)
<i>Arabis caucasica</i> 'Schneehaube' – Gänsekresse	weiß	April – Mai	10 – 15
<i>Salvia nemorosa</i> 'Viola Klose' – Steppen-Salbei	blauviolett	Mai – Juni, Sept.	30 – 40
<i>Thymus pulegioides</i> – Echter Quendel	purpurviolett	Juni – Aug.	5 – 10
<i>Phlox amplifolia</i> 'Winnetou' / <i>P. paniculata</i> 'Tenor' – Sommer-Phlox	rötlich-violett	Juli – Sept.	90 – 100
<i>Origanum laevigatum</i> 'Aromatico' – Blumen-Dost	rosa	Juli – Sept.	25 – 40
<i>Aster ageratoides</i> 'Asran' – Wild-Aster	violettrosa	Aug. – Okt.	70 – 100

### Das Pflanzschema

Ihr Beet sollte min. 1 x 1 m Größe haben. Pflanzen Sie die Stauden nach dem oben dargestellten Pflanzschema mit den großen Stauden hinten. Viel Spaß mit ihrem kleinen Schmetterlingsbeet!



# AKTIOUN PÄIPERLEK 2022

GRATISPAKET MIT SCHMETTERLINGSSTAUDEN  
FÜR IHREN GARTEN !

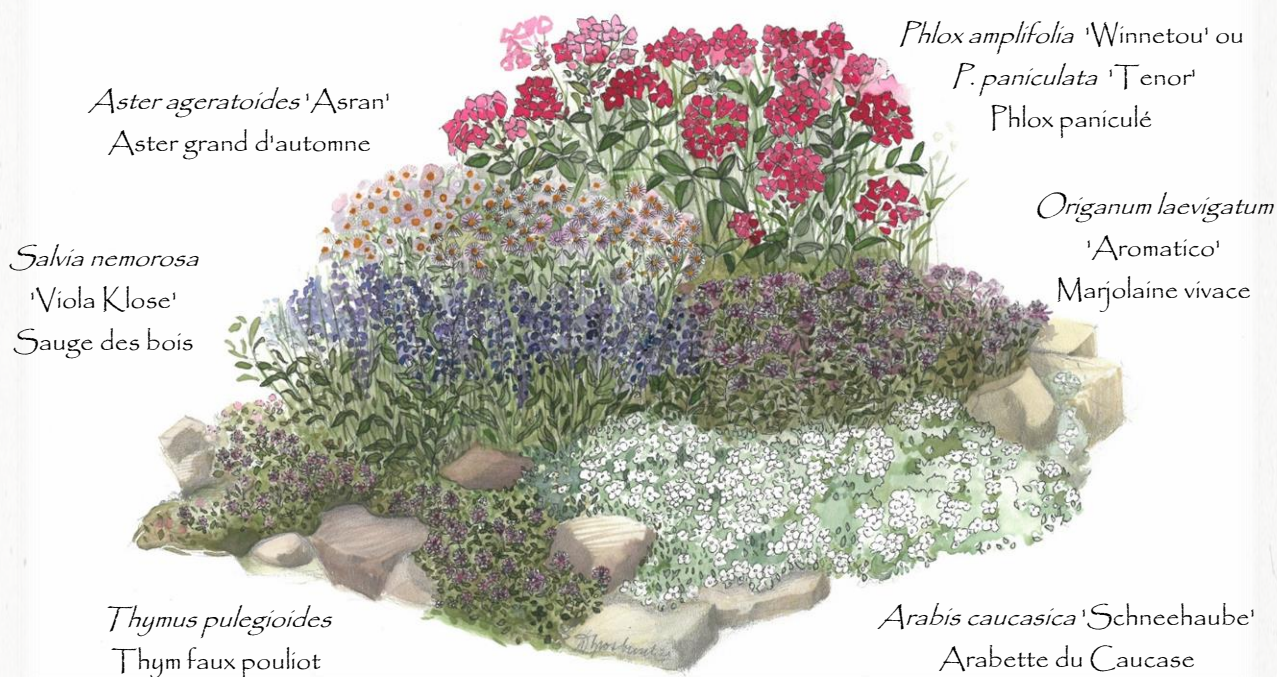


## Félicitations !

Vous participez à l'action papillon et vous avez reçu un paquet de vivaces qui attirent les papillons, sélectionnées par SICONA et offertes gracieusement par votre commune. Notre désir commun est de vous procurer la joie de pouvoir contempler de jolies fleurs, une joie qui vous incitera peut-être plus tard à agrandir la plate-bande réservée à ces vivaces... afin que les papillons puissent encore trouver à l'avenir des niches écologiques leur permettant de survivre. La sélection des vivaces fut dictée par le souhait de disposer de plantes qui offrent du nectar aux papillons tout au long de la saison.

## La sélection des plantes

Nous avons composé pour vous un paquet de six plantes vivaces représentant une intéressante source de nectar pour les papillons et les abeilles. Le paquet contient des espèces robustes, qui ne nécessitent pas de soins particuliers et fleurissent pendant de nombreuses années. Les plantes choisies doivent de préférence être plantées dans une terre de jardin intermédiaire, à la texture moyenne, qui n'est pas trop humide et exposée au soleil. L'ajout de compost est hautement conseillé lorsque le sol est argileux ou pauvre en substances nutritives.



plante	couleur	floraison	hauteur (cm)
<i>Arabis caucasica</i> 'Schneehaube' – Arabette du Caucase	blanc	avril – mai	10 – 15
<i>Salvia nemorosa</i> 'Viola Klose' – Sauge des bois	bleu-violet	mai – juin, sept.	30 – 40
<i>Thymus pulegioides</i> – Thym faux pouliot	magenta	juin – août	5 – 10
<i>Phlox amplifolia</i> 'Winnetou' / <i>P. paniculata</i> 'Tenor' – Phlox paniculé	rougeâtre-violet	juillet – sept.	90 – 100
<i>Origanum laevigatum</i> 'Aromatico' – Marjolaine vivace	rose	juillet – sept.	25 – 40
<i>Aster ageratoides</i> 'Asran' – Aster grand d'automne	lila pâle	août – oct.	70 – 100

## La disposition des plantes

La dimension idéale de la plate-bande est d'au moins 1 x 1 m. Les vivaces doivent être disposées selon le plan ci-dessus, les vivaces de taille haute étant plantées à l'arrière. Bon amusement avec votre petit jardin à papillons !